联合国 PBC/11/AS/SR.1/Add.1



Distr.: General 21 July 2017 Chinese

Original: English

建设和平委员会

第十一届会议

2017 年年度会议

第1次会议第二部分*简要记录

2017年6月30日星期五下午5时在纽约总部继续举行

主席: 赵泰烈先生.....(大韩民国)

目录

会议闭幕

大会主席致辞

年度会议闭幕词

本记录可以更正。

更正请在一份备忘录内,以一种工作语文提出,并反映在记录文本上。更正请尽快送交文件管理股股长(srcorrections@un.org)。

更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(http://documents.un.org/)上重发。





^{* 2017}年6月30日星期五上午10时举行的会议第一部分简要记录见PBC/11/AS/SR.1号文件。

下午5时10分复会。

会议闭幕

大会主席致辞

- 1. 大会主席 Thompson 先生(新西兰)说,2017 年年度会议以和平筹资伙伴关系为重点尤为及时。大会和安全理事会在2016年通过了关于建设和平架构审查的平行决议(A/RES/70/262和 S/RES/2282(2016)),确认通过投资于预防与和平,可避免冲突造成巨大的人员和财务成本,这标志着联合国处理和平与安全的方式发生重要转变。但日益明显的是,国际社会如要切实维持和平,则需要新的创新模式来实现可持续筹资。
- 2. 2017年早些时候召集了高级别筹资实验室,以支持可持续发展目标实施情况,该活动汇集了来自各国政府、世界银行集团、民间社会和私营部门的主要伙伴,讨论如何动员大量资源,实施长期可持续发展目标。主要结论是资助目标所需筹资已经存在,但必须制定适当的激励措施来相应地转移投资。
- 3. 这一结论与确保可持续资助和平的讨论直接相关。就性质而言,维持和平是涉及各国政府、联合国、民间社会、国际金融机构、私营部门和基层组织的共同责任。因此,应探讨所有备选办法,在维持和平活动中释放资金和扩大投资,并建立包容性战略伙伴关系,确保在实地采用统筹一致的方法建设和平。
- 4. 建设和平委员会可发挥关键作用,提供伙伴关系平台,汇集所有行动体,促进对话;讨论国家和地区层面的经验;加强对共同利益和目标的共识;促进国际支助请求;并探索扩大战略伙伴关系的机会。建设和平委员会最近提出的加强自身召集作用的举措之一是审查工作方法,以便能顾及未正式列入其议程的国家的建设和平需求以及与联合国其他实体在当地的协调合作。委员会还努力加强与区域组织和国际金融机构的合作,并就关键专题问题设立了新的协调中心。
- 5. 但委员会应做更多工作,以深化和扩大维持和平的战略伙伴关系。相关工作可包括:让新的伙伴和专家以创新方式参与建设和平筹资,例如帮助加强国内资源调动、打击非法资金流动、加强与区域金融机构和私营部门的维持和平协作。这些努力可加强主要伙

伴之间的一体化和一致性,并可能有助于利用国际金融机构的资金和官方发展援助。

6. 尽管资金持续短缺,但建设和平委员会每年的工作需求继续增加。虽然可能会找到新的筹资来源,但仍需所有会员国和捐助方提供充分和可预测的资金来维持和平,以便采取更长远的方式来促进建设和平工作。现在正是时候,大会应研究如何通过新的可持续筹资模式来加大对建设和平工作的支持。敦促所有伙伴加倍努力,维护世界各地的和平。

年度会议闭幕词

- 7. **主席**说,恰如会议主题"和平筹资伙伴关系"所示,委员会在与主要财务利益攸关方建立更强有力的伙伴关系方面取得了进展。特别是世界银行和委员会通过了一项关于举行年度对话以加强建设和平与维持和平伙伴关系的联合声明,希望这将有助于克服各自为政的做法,加大联合国与世界银行之间的合作。委员会还与区域和国际金融机构、民间社会和政府等主要伙伴的专家进行了非常有建设性的讨论。第一次讨论涵盖了在确保可持续、高质量和长期筹资方面的良好做法和经验教训,而第二次讨论审议了如何加强联合国与其他利益攸关方之间有效调动资源的协作。
- 有关各方就联合国和世界银行为制订更注重预防 的方法而正在采用的相关机制提出了诸多见解,这令他 感到鼓舞。花费数十亿美元来应对危机、而对危机预防 工作投资很少的做法显然不可持续。预防工作需要联合 国和世界银行相互补充,进行更密切的合作。例如,世 界银行的全球危机应对平台和秘书长的预防平台可推 动预防筹资和整个系统的一致性。除了官方发展援助, 还有许多不同的金融工具和机制,包括汇款和国内金融 机构。非洲开发银行以及民间社会和其他利益攸关方提 出,需要实现长期投资和创新金融多样化,并需要将政 策讨论转变为实地行动。这些措施将加大行动的建设和 平影响, 而不造成重大的财务影响。妇女在发展和维持 和平方面的关键作用是讨论中反复出现的主题,并将继 续是优先事项之一, 而预防与和平能力建设并非某一实 体的责任,需要依靠伙伴关系。他期待联合国-世界银 行关于受危机影响局势的伙伴关系框架获得落实,并

2/3 17-11076 (C)

从供资转向筹资和伙伴关系。建设和平与维持和平的 工作不能零敲碎打;相反,需要采取全面的综合做法。

9. 在官方发展援助停滞或减少的环境中,需要创新解决办法,加强伙伴关系,为维持和平寻找额外的财政资源。各方可以而且必须利用现有资源做更多事情,但进一步的投资可以防止冲突,开启新的资金流,节省数十亿美元的危机应对资金,确保实现可持续发展目标。

10. 所有利益攸关方和合作伙伴再次承诺建立更强有力的伙伴关系,并承认委员会的作用和重要性,因此,他对建设和平界的未来愈加乐观。作为主席,他坚定地致力于尽可能有效利用委员会的召集力,帮助国际社会更加协调一致地动员和利用财政资源,加强和平与发展之间的联系。

下午5时20分散会。

17-11076 (C) 3/3